

ŞEVKE GETİRMEK

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

şevke getirmek *Deyim* canlandırmak, isteğini artırmak.

ATASÖZLERİ VE DEYİMLER SÖZLÜĞÜ

(ح ر ض) 3

İLGİLİ DEYİM:

teşvik etmek *Deyim* 1) isteklendirmek, özendirmek. (ح ر ض) 3

فَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا تُكَلَّفُ إِلَّا نَفْسَكَ وَحَرِّضِ الْمُؤْمِنِينَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَكْفِ بِأَسْرِ الَّذِينَ كَفَرُوا وَاللَّهُ أَشَدُّ بِأَسَا وَأَشَدُّ تَنْكِيلًا

Allah yolunda savaş. Sen sadece kendinden yükümlüsün. Mü'minleri de **şevke getir**. Umulur ki Allah, **inkârdan gelenlerin gücünü keser**. Allah'ın (kahır) gücü daha şiddetli ve **ders olan** cezası daha çetindir.

4/NİSA-84

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْقِتَالِ إِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عِشْرُونَ صَابِرُونَ يَغْلِبُوا مِائَتِينَ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ يَغْلِبُوا أَلْفًا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ

Ey Nebi! Mü'minleri savaş için **şevke getir**. Eğer sizden sabırlı yirmi kişi bulunursa, iki yüze (kâfire)

galip gelir. Eğer sizden yüz kişi olursa **inkârdan gelenlerden** bin kişiye **galip gelir**. Çünkü onlar,

anlayıp dinlemeyen bir topluluktur. 8/ENFAL-65